

No. 48088. Multilateral

INTERNATIONAL CONVENTION FOR THE PROTECTION OF ALL PERSONS FROM ENFORCED DISAPPEARANCE. NEW YORK, 20 DECEMBER 2006 [United Nations, Treaty Series, vol. 2716, I-48088.]

DECLARATION UNDER ARTICLE 31*

Colombia

*Notification deposited with the Secretary-General of the United Nations:
7 September 2022*

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 7 September 2022

*No UNTS volume number has yet been determined for this record.

N° 48088. Multilatéral

CONVENTION INTERNATIONALE POUR LA PROTECTION DE TOUTES LES PERSONNES CONTRE LES DISPARITIONS FORCÉES. NEW YORK, 20 DÉCEMBRE 2006 [Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2716, I-48088.]

DÉCLARATION EN VERTU DE L'ARTICLE 31*

Colombie

Dépôt de la notification auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 7 septembre 2022

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 7 septembre 2022

*Le numéro de volume RTNU n'a pas encore été établi pour ce dossier.

[SPANISH TEXT – TEXTE ESPAGNOL]

Sobre el particular, la República de Colombia declara que, de acuerdo con el artículo 31 de la Convención, reconoce la competencia del *Comité Contra la Desaparición Forzada* para recibir y examinar las comunicaciones presentadas por personas que se encuentren bajo su jurisdicción o en nombre de ellas, que alegaren ser víctimas de una violación de las disposiciones de la Convención por parte de la República de Colombia.

[TRANSLATION – TRADUCTION]¹

... the Republic of Colombia declares that, in accordance with article 31 of the Convention, it recognizes the competence of the Committee on Enforced Disappearances to receive and consider communications from or on behalf of individuals subject to the jurisdiction of the Republic of Colombia, claiming to be victims of a violation of any of the provisions of the Convention by the Republic of Colombia.

¹ Translation provided by the Government of Colombia – Traduction fournie par le Gouvernement de Colombie.

[TRANSLATION – TRADUCTION]

... la République de Colombie déclare que, conformément à l'article 31 de la Convention, elle reconnaît la compétence du Comité des disparitions forcées pour recevoir et examiner des communications présentées par des personnes ou pour le compte de personnes relevant de la juridiction de la République de Colombie qui se plaignent d'être victimes de violations de dispositions de la Convention par la République de Colombie.